

SZENE 45 · NUMMER 7

Հեռախոսը գիտի

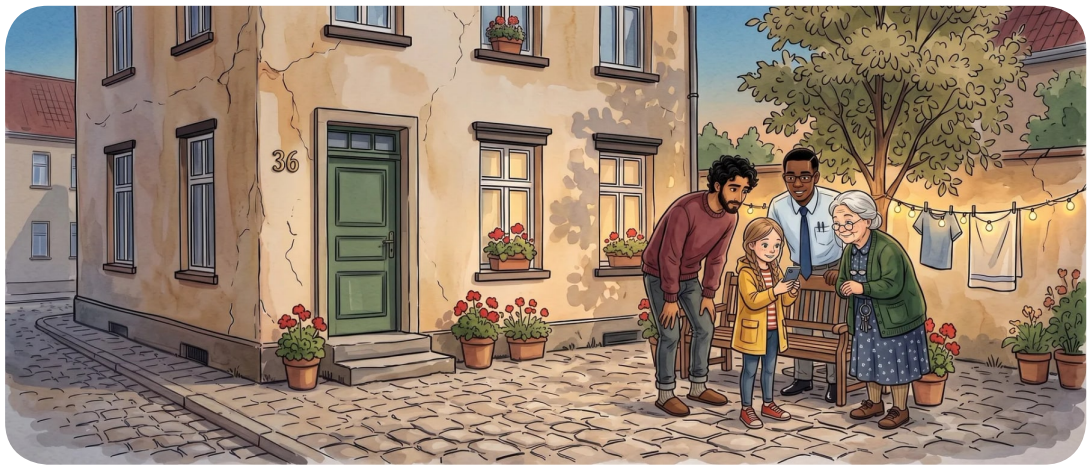
Später am Abend drängen sich alle im Hof um das Handy. Foto um Foto: die Band, das Publikum, Davit beim Tanzen.

98 Wörter · 5 Übungen · Dauer: 15 Min.

Das Fest

Armenisch

Online lesen
& hören



LERNZIEL

Ich kann Fotos eines Ereignisses beschreiben und eine Postkarte darüber schreiben.

Անի = ■ Արամ = ○ Lena (Lukas) = ▲
Անահիտ = ● Մարիամ = □ Դավիթ = △

■ Նայեք: Արամը փոքր շեփորով է:

○ Իմ առաջին շեփորն է:

▲ Իսկ թմբուկի վրա Մուռն է:

- Նա տանը չէ՞ր:

Nächstes Foto, 20:14 Uhr: Mrru sitzt auf dem großen Lichtschalter an der Seite der Bühne.

- Ոչ: Այստեղ ուրձն անց տասնչորս է: Մռուն անջատիչի վրա է նստած:

- ▲ Նա լույսերն անջատեց:

Ein Blitzfoto vom Stromausfall. Hinter Mrru liegt die große Trommel auf der Seite.

- Իսկ այս լուսանկարում մոնիթորակը Մռուի բերանում է:

- Մռո՛ւ: Իմ մոնիթորակը:

- Իսկ Դավիթը իմ թխվածքն է ուտում:

- △ Սոված էի: Եվ միայն մի քիչ պարեցի:

- Գիտեի: Ամեն ինչ տեսա:

- Տատի՛կ, դու քնում էիր:

- Այս լուսանկարը քեզ համար է: Դու, վաճառասեղանը և Մռուն:

- ▲ Շնորհակալություն: Մանեին տոնակատարության մասին կգրեմ:

In dieser Nacht schreibst du eine Postkarte.

- ▲ «Սիրելի Մանե: Շաբաթ օրը համերգի գնացի: Մեր կատուն լույսերն անջատեց»:

▲ «Արամը նվագեց: Դավիթը պարեց: Իսկ ես հիմա լավ եմ»:

▲ Վաղը նամականիշ կգնեմ:

Vokabeln

TÄTIGKEITEN · DOING THINGS

անջատել ausmachen

գողանալ stehlen

DER KÖRPER · THE BODY

ատամ Zahn

GRÜSSE UND HÖFLICHKEIT · GREETINGS AND COURTESY

սիրելի lieb

ZU HAUSE · AT HOME

անջատիչ Lichtschalter

LEBEN UND ARBEIT · LIFE AND WORK

նվագախումբ Band

WIE MENSCHEN UND DINGE SIND · WHAT THINGS AND PEOPLE ARE LIKE

հաճելի schön

ALLTÄGLICHE DINGE · EVERYDAY THINGS

նամականիշ Briefmarke

HÖREN & VERSTEHEN**L1) WER SAGT DAS**

Lies den Dialog noch einmal. Wer sagt diese Wörter?
Kreuze die richtige Person an.

1 Նայեք: Արամը փոքր շեփորով է:

- | | |
|--------------------------------|--------------------------------|
| ☐ A Lena | ☐ B Անահիտ |
| ☐ C Մարիամ | ☐ D Անի |

2 Իսկ Դավիթը իմ թխվածքն է ուտում:

- | | |
|--------------------------------|--------------------------------|
| ☐ A Մարիամ | ☐ B Արամ |
| ☐ C Դավիթ | ☐ D Անահիտ |

L2) WAS BEDEUTET DAS

Kreuze die passende deutsche Bedeutung an.

1 Իսկ թմբուկի վրա Մռուն է:

- ☐ A Und Mrru ist auf der Trommel.
- ☐ B Dieses Foto ist für dich. Du, der Stand und Mrru.
- ☐ C Und Davit isst meinen Kuchen.

2 Գիտեի: Ամեն ինչ տեսա:

- ☐ A Ich wusste es. Ich habe alles gesehen.
- ☐ B Ich hatte Hunger. Und ich habe nur ein bisschen getanzt.
- ☐ C Danke. Ich werde Mane über das Fest schreiben.

L3) WIE SAGT MAN DAS

Kreuze den passenden Satz auf Armenisch an.

1 Er hat das Licht ausgeschaltet.

- ☐ A Իմ առաջին շեփորն է:
- ☐ B Իսկ այս լուսանկարում մոնդշտուկը Մոռի բերանում է:
- ☐ C Նա լույսերն անջատեց:

2 Danke. Ich werde Mane über das Fest schreiben.

- ☐ A Այս լուսանկարը քեզ համար է: Դու, վաճառասեղանը և Մոռն:
- ☐ B Նա լույսերն անջատեց:
- ☐ C Շնորհակալություն: Մանեին տոնակատարության մասին կգրեմ:

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE

Schreibe die Wörter in der richtigen Reihenfolge auf die Zeile.

- 1** լուսանկարում Մոռի մոնոշտուկը այս իսկ
Է: բերանում
-

- 2** Է: իմ շեփորն առաջին
-

L5) WAS PASSIERT ZUERST

Nummeriere die Zeilen in der Reihenfolge, in der sie in der Szene vorkommen.

- ☐ «Արամը նվագեց: Դավիթը պարեց: Իսկ ես հիմա լավ եմ»:
- ☐ Սովաժ էի: Եվ միայն մի քիչ պարեցի:
- ☐ Այս լուսանկարը քեզ համար է: Դու, վաճառասեղանը և Մոուս:
- ☐ Իմ առաջին շեփորն է:
- ☐ Նա լույսերն անջատեց:

SZENE 45 · WÖRTER

Հեռախոսը գիտի

Das Handy weiß es

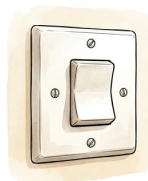
4 Übungen · Dauer: 10 Min.

Das Fest

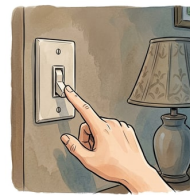
Armenisch

Online lesen
& hören

Նվագախումբ
Band



անջատիչ
Lichtschalter



անջատել
ausmachen



ատամ
Zahn



հաճելի
schön



սիրելի
lieb



գողանալ
stehlen



Նամականիշ
Briefmarke

Wörter

Նվագախումբ

Band

անջատիչ

Lichtschalter

Ոչ: Այստեղ ուրև անց տասնչորս է:
Մոուն անջատիչի վրա է նստած:

անջատել

ausmachen

Նա լույսերն անջատեց:

ատամ

Zahn

հաճելի

schön

սիրելի

lieb

«Սիրելի Մանե: Շաբաթ օրը համերգի
գնացի: Մեր կատուն լույսերն
անջատեց»:

գողանալ

stehlen

նամականիշ

Briefmarke

Վաղը նամականիշ կգնեմ:

WORTSCHATZ & KOMMUNIKATION

W1) WAS BEDEUTET DAS?

Was bedeutet das?

1 անջատիչ

- ☐ A verlieren
- ☐ B einfach
- ☐ C Lichtschalter

2 ատամ

- ☐ A Zahn
- ☐ B schicken
- ☐ C angehen

3 հաճելի

- ☐ A schön
- ☐ B Markt
- ☐ C September

4 նվագախումբ

- ☐ A Freitag
- ☐ B Band
- ☐ C noch

5 անջատել

- ☐ A Bier
- ☐ B ausmachen
- ☐ C Nachbar/Nachbarin

6 գողանալ

- ☐ A stehlen
- ☐ B neunzehn
- ☐ C Apotheke

W2) WENDUNGEN AUS DIESEM GESPRÄCH

Ordne die Paare zu.

- | | |
|-----------------------------------|---|
| ① Նայեք: Արամը
փոքր շեփորով է: | Ⓐ Das ist meine erste Trompete. |
| ② Նա տանը չէ՞ր: | Ⓑ War er nicht zu Hause? |
| ③ Իմ առաջին
շեփորն է: | Ⓒ Und Mrru ist auf der Trommel. |
| ④ Իսկ թմբուկի
վրա Մռուկն է: | Ⓓ Schaut. Aram hat die kleine Trompete. |

W3) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

առաջին տանը Նայեք իսկ

_____ : Արամը փոքր շեփորով է:

Bedeutung: Schaut. Aram hat die kleine Trompete.

առաջին տանը իսկ Նայեք

Իմ _____ շեփորն է:

Bedeutung: Das ist meine erste Trompete.

առաջին իսկ տանը Նայեք

_____ թմբուկի վրա Մռուն է:

Bedeutung: Und Mrru ist auf der Trommel.

առաջին իսկ տանը Նայեք

Նա _____ չէ՞ր:

Bedeutung: War er nicht zu Hause?

W4) SETZE DIE AUSSAGE ZUSAMMEN

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

1 Նայեք: շեփորով է: Արամը փոքր

Bedeutung: Schaut. Aram hat die kleine Trompete.

2 շեփորն է: առաջին իմ

Bedeutung: Das ist meine erste Trompete.

3

Է:

Մռուկ

հսկ

թմբուկի

վրա

Bedeutung: Und Mrru ist auf der Trommel.

4

չէր:

Նա

տանը

Bedeutung: War er nicht zu Hause?

SZENE 45 · GRAMMATIK

Երեկ գնացի / Վաղը կգնեմ

Eine kurze Nachricht über ein Ereignis und einen Plan

5 Übungen · Dauer: 15 Min.

Das Fest

Armenisch

Online lesen
& hören



Eine kurze Nachricht über ein Ereignis und einen Plan

Eine Postkarte kann vergangene Ereignisse mit einem zukünftigen Plan verbinden: **Երեկ համերգի գնացի: Վաղը նամականիշ կգնեմ.** Halte die Zeitangaben eindeutig und die Sätze kurz.

Կգնեմ bedeutet ich werde kaufen und kommt von **գնել**.
Կգնամ bedeutet ich werde gehen und kommt von **գնալ**. Der Vokal unterscheidet zwei sehr häufige Pläne.

Für den Empfänger einer Nachricht verwendest du die Dativform der Person: **Մանեհին կգրեմ.** Für das Thema steht **տոնակատարության մասին.** Der Kurs endet mit nützlichen einfachen Erzählungen; Relativ- oder Bedingungssätze werden hier nicht eingeführt.

Վաղը նամականիշ կգնեմ:

Morgen kaufe ich eine Briefmarke.

Վաղը լիճ կգնամ:

Morgen werde ich zum See gehen.

Երեկ համերգի գնացի:

Gestern bin ich zu einem Konzert gegangen.

GRAMMATIK**G1) ACHTE AUF DIE NÜTZLICHE FORM**

Finde die Form, die in dieser Einheit erklärt wird.

- 1 Վաղը նամականիշ կգնեմ:

Bedeutung: Morgen kaufe ich eine Briefmarke.

- 2 Վաղը լիճ կգնամ:

Bedeutung: Morgen werde ich zum See gehen.

- 3 Երեկ համերգի գնացի:

Bedeutung: Gestern bin ich zu einem Konzert gegangen.

G2) WÄHLE DIE PASSENDE FORM

Wähle das passende Wort für die Lücke.

1 Վաղը նամականիշ _____:

- ☐ A կգնեմ
- ☐ B գնեցի
- ☐ C կգնամ

Bedeutung: Morgen kaufe ich eine Briefmarke.

2 Վաղը լիճ _____:

- ☐ A գնացի
- ☐ B կգնամ
- ☐ C կգնեմ

Bedeutung: Morgen werde ich zum See gehen.

3 Երեկ համերգի _____:

- ☐ A գնացի
- ☐ B կգնամ
- ☐ C գնում

Bedeutung: Gestern bin ich zu einem Konzert gegangen.

G3) VERVOLLSTÄNDIGE DIE NACHRICHT

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

կգնեմ կգնամ

Վաղը նամականիշ _____:

Bedeutung: Morgen kaufe ich eine Briefmarke.

կգնամ կգնեմ

Վաղը լիճ _____:

Bedeutung: Morgen werde ich zum See gehen.

գնացի կգնամ

Երեկ համերգի _____:

Bedeutung: Gestern bin ich zu einem Konzert gegangen.

G4) BILDE EINEN NÜTZLICHEN SATZ

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

- 1 կգնեմ: նամականիշ վաղը

Bedeutung: Morgen kaufe ich eine Briefmarke.

- 2 վաղը կգնամ: լիճ

Bedeutung: Morgen werde ich zum See gehen.

- 3 համերգի գնացի: Երեկ

Bedeutung: Gestern bin ich zu einem Konzert gegangen.

G5) VERBINDE FORM UND BEDEUTUNG

Ordne die Paare zu.

① Երեկ համերգի
գնացի:

Ⓐ Gestern bin ich zu einem
Konzert gegangen.

② Վաղը
նամականիշ
կգնեմ:

Ⓑ Morgen werde ich zum See
gehen.

③ Վաղը լիճ կգնամ:

Ⓒ Morgen kaufe ich eine
Briefmarke.